

## Jegyzőkönyv

**Készült:** Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Pénzügyi Bizottsága **nyílt** ülésén.

**A Bizottsági ülés helye:** a Városháza gróf Andrássy Gyula termében (3980 Sátoraljaújhely, Kossuth Lajos tér 5.)

**A Bizottsági ülés ideje:** 2025. január 28. napján 10:00 órakor

**A Bizottság részéről megjelentek:**

Lukács Tamás bizottsági elnök  
Csernai Ferencné bizottsági tag  
Majoros László bizottsági tag  
Simonné Hauzer Mónika bizottsági tag  
Kőhalminé Bodnár Judit bizottsági tag

**A Bizottság részéről távol voltak:**

Horváth Ádám bizottsági tag  
Szőnyi István bizottsági tag

**Tanácskozási joggal meghívottak:**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testületének valamennyi tagja  
Stumpf Imre Jánosné önkormányzati tanácsadó  
dr. Terdik Sándor jegyző  
dr. Fazekas Márk Péter aljegyző  
Greskóné Tóth Erika a Pénzügyi és Adóhatósági Osztály osztályvezetője  
dr. Madák Tímea a Szervezési, Szociális és Hatósági Osztály osztályvezetője  
Matisz István a Vagyongazdálkodási Osztály osztályvezetője  
Jánosi Attila a Városüzemeltetési és Közterület-felügyeleti Osztály osztályvezetője  
Blanár Róbert a Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület TDM menedzsere  
Dankó Dénes a Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület elnöke

**Tanácskozási joggal megjelentek:**

Nyiri Péter alpolgármester  
dr. Terdik Sándor jegyző  
dr. Fazekas Márk Péter aljegyző  
Greskóné Tóth Erika a Pénzügyi és Adóhatósági Osztály osztályvezetője  
Blanár Róbert a Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület, TDM menedzsere

**Jegyzőkönyvvezető:** Györgyné Karászi Anikó

**Lukács Tamás bizottsági elnök:** köszöntötte a megjelenteket és megállapította, hogy a Pénzügyi Bizottság határozatképes, mivel **7** tagból **5 tag** jelen van, egyben az ülést megnyitotta. A napirendi pontok megszavazását megelőzően jegyzőkönyv-hitelesítő személyének megválasztása szükséges Szőnyi István bizottsági tag távolléte miatt, mely pozícióra Csernai Ferencné bizottsági tagot javasolta, majd kérte a jelenlévő tagok szavazatát erre vonatkozóan.

A jelenlévő 5 bizottsági tag **5 igen** szavazattal – **egyhangúlag** – elfogadta a javaslatot.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek módosítási javaslata a napirendi pontokkal kapcsolatban.

*Tekintettel arra, hogy a napirenddel kapcsolatban módosító javaslat nem hangzott el, Lukács Tamás bizottsági elnök szavazásra bocsátotta a napirend elfogadását.*

*Az ülés napirendjét a jegyzőkönyvhöz csatolt meghívó tartalmazza.*

**S z a v a z á s :** a Pénzügyi Bizottság szavazáskor jelen lévő 5 tagja, **5 igen szavazattal – egyhangúlag** – elfogadta az ülés napirendjét az alábbiak szerint:

**Napirendi pontok:**

- 1. Előterjesztés a Rákóczi Szövetség szervezésében magyar iskolában tanuló, határon túli gyermekek részére „Beiratkozási Ösztöndíj” támogatásának megállapítására**  
Előterjesztő: Szamosvölgyi Péter polgármester
- 2. Előterjesztés a Sátoraljaújhelyi Polgárőr Egyesület támogatására**  
Előterjesztő: dr. Terdik Sándor jegyző
- 3. Előterjesztés egyszeri – betegség kezeléséhez nyújtott – vissza nem térítendő támogatás biztosítására**  
Előterjesztő: Szamosvölgyi Péter polgármester
- 4. Előterjesztés Sátoraljaújhely Város Önkormányzata és a Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület közötti Középtávú Együtműködési Megállapodások megkötésére és Tagi Kölcsönszerződés módosítására**  
Előterjesztő: Szamosvölgyi Péter polgármester

**1.Előterjesztés a Rákóczi Szövetség szervezésében magyar iskolában tanuló, határon túli gyermekek részére „Beiratkozási Ösztöndíj” támogatásának megállapítására**

**Lukács Tamás bizottsági elnök:** az önkormányzat 2011. évtől támogatásban részesíti a Rákóczi Szövetséget annak érdekében, hogy az általuk működtetett „Beiratkozási Ösztöndíj” program keretében öt határon túli magyar iskolában tanuló gyermek részére egyszeri alkalommal, 200.000 forint ösztöndíjat biztosítson. Megkérdezte dr. Terdik Sándor jegyző urat, hogy van-e szóbeli kiegészíteni valója az előterjesztéssel kapcsolatban.

*Kiegészíteni való nem volt, kérdés következett.*

**Majoros László bizottsági tag:** megkérdezte miért kell kiszervezni ezt a tevékenységet a Rákóczi Szövetség részére.

**Lukács Tamás bizottsági elnök:** a Rákóczi Szövetség indította ezt a programot, több felvidéki településen lévő iskolát is támogatnak, az önkormányzat minden évben a Képviselő-testület által megszavazott összeggel támogatja, mely támogatás felhasználásáról beszámoló készül.

**dr.Terdik Sándor jegyző:** nagyon régi kezdeményezés, évek óta ők állnak kapcsolatban a felvidéki iskolákkal, tudják, hol van rá nagyobb szükség, több önkormányzatot felkeresnek, minél több támogatás összegyűjtése érdekében.

*Vélemény következett.*

**Majoros László bizottsági tag:** a határozati javaslat kiegészítését kezdeményezte, mely szerint a „Beiratkozási Ösztöndíj” támogatás magyar iskolában tanuló, határon túli „magyar” gyermeket illet meg. A határozati javaslat kiegészítését a bizottság egyhangúan elfogadta.

*Tekintettel arra, hogy további kérdés, vélemény nem hangzott el, Lukács Tamás bizottsági elnök szavazásra bocsátotta javaslatát, miszerint a Pénzügyi Bizottság javasolja a Képviselő-testületnek, hogy a Rákóczi Szövetség szervezésében történő Magyar Iskolaválasztási Program célkitűzéseinek megvalósítása érdekében a történelmi Zemplén vármegye területén állandó lakóhellyel rendelkező, magyar iskolába beíratott magyar gyermekek részére 200.000,- Ft, azaz kettőszázezer forint összegű – egyszeri – „Beiratkozási Ösztöndíj” támogatást az előterjesztésben foglaltak szerint biztosítson.*

**S z a v a z á s :** a Pénzügyi Bizottság szavazáskor jelen lévő 5 tagja, 5 **igen szavazattal – egyhangúlag** – az alábbi határozatot hozta:

### **Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete**

#### **Pénzügyi Bizottsága**

#### **1/2025. (I.28.) határozata**

#### **a Rákóczi Szövetség szervezésében magyar iskolában tanuló, határon túli gyermekek részére „Beiratkozási Ösztöndíj” támogatásának biztosításáról**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Pénzügyi Bizottsága, **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy a Rákóczi Szövetség szervezésében történő Magyar Iskolaválasztási Program célkitűzéseinek megvalósítása érdekében a történelmi Zemplén vármegye területén állandó lakóhellyel rendelkező, magyar iskolába beíratott magyar gyermekek részére 200.000,- Ft, azaz kettőszázezer forint összegű – egyszeri – „Beiratkozási Ösztöndíj” támogatást **biztosítson**.

**Hívja fel** a jegyzőt, hogy a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény 6.§-ának figyelembevételével a támogatási szerződést készítse el.

**Hatalmazza fel** a polgármestert a támogatási szerződés aláírására.

**Kérje fel** a Rákóczi Szövetséget, hogy a „Beiratkozási Ösztöndíj” átadásakor kerüljön feltüntetésre, hogy az ösztöndíjban részesülő gyermek és szülei részére az ösztöndíjat Sátoraljaújhely Város Önkormányzata adományozza.

## **2. Előterjesztés a Sátoraljaújhelyi Polgárőr Egyesület támogatására**

**Lukács Tamás bizottsági elnök:** szintén minden év elején visszatérő kérdés a polgárőrség támogatása, megkérdezte dr. Terdik Sándor jegyző urat, hogy van-e szóbeli kiegészíteni valója az előterjesztéssel kapcsolatban.

*Kiegészíteni való nem volt, kérdés következett.*

**Majoros László bizottsági tag:** az előző évben az egyesület támogatására elfogadott 480 ezer forint, illetve a most tárgyalt 600 ezer forint összegű támogatás közötti különbség tisztázást, indokolását kérte.

**Csernai Ferencné bizottsági tag:** az előző évi támogatás havi 40 ezer forint, míg a jelenleg tárgyalt, havi 50 ezer forint összegű támogatási összeget jelent.

*Vélemény következett.*

**Majoros László bizottsági tag:** véleménye szerint a következő évi támogatási összeg megszavazása és emelése az előző évi beszámoló benyújtását követően kell, hogy történjen.

**Lukács Tamás bizottsági elnök:** felhívta a figyelmet arra, hogy az előterjesztése végén hivatkozik a működési költségek növekedésére, mely amiatt fontos, hogy ugyanazt a színvonalú feladatelvégzést biztosítsa.

**Csernai Ferencné bizottsági tag:** mindenképp támogatja és reálisnak tartja a támogatási összeg havi 10 ezer forint mértékű emelését.

**dr.Terdik Sándor jegyző:** a Polgárőr Egyesület létszáma 12 fő, ebből 6 fő, aki rendszeresen vesz részt a szolgálatokban. Az átlagéletkor nagyon magas, a polgárőrök többsége 60 év feletti önkéntes. Rendkívül fontos szerepet játszanak a város közbiztonságának és közrendjének fenntartásában, rendezvények alkalmával mindig tud számítani rájuk az önkormányzat. A rendelkezésükre bocsátott gépjármű költségeit rendezik a támogatásból, a februárban leadott beszámolóban az évek során semmi olyan nem fordult elő, ami alapján a támogatás megtagadható. Létszámuk bővítése lenne szükséges, amely a feladataik hatékonyabb ellátását tenné lehetővé.

**Majoros László bizottsági tag:** ragaszkodását fejezte ki arra vonatkozóan, hogy a Polgárőr Egyesület következő évi támogatási összegének meghatározása a beszámoló leadását és értékelését követően történjen.

*Tekintettel arra, hogy kérdés, vélemény nem hangzott el, Lukács Tamás bizottsági elnök szavazásra bocsátotta javaslatát, miszerint a Pénzügyi Bizottság javasolja a Képviselő-testületnek, hogy a Sátoraljaújhelyi Polgárőr Egyesület működési költségeinek biztosítása érdekében a 2025. költségvetési évben –elszámolási kötelezettség mellett – 600.000,- Ft, azaz hatszázezer forint összegű vissza nem térítendő támogatást biztosítson.*

**S z a v a z á s :** a Pénzügyi Bizottság szavazáskor jelen lévő 5 tagja, 4 **igen**, 1 **tartózkodás mellett** az alábbi határozatot hozta:

**Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete  
Pénzügyi Bizottsága  
2/2025. (I.28.) határozata  
a Sátoraljaújhelyi Polgárőr Egyesület támogatásáról**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Pénzügyi Bizottsága, **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy a Sátoraljaújhelyi Polgárőr Egyesület működési költségeinek biztosítása érdekében a 2025. költségvetési évben –elszámolási kötelezettség mellett – 600.000,- Ft, azaz hatszázezer forint összegű vissza nem térítendő támogatást **biztosítson**.

**3. Előterjesztés egyszeri – betegség kezeléséhez nyújtott – vissza nem térítendő támogatás biztosítására**

**Lukács Tamás bizottsági elnök:** az előterjesztés több alkalommal került már a képviselő testület elé, megkérdezte van –e valakinek kérdése, véleménye az előterjesztéssel kapcsolatban.

*Tekintettel arra, hogy kérdés, vélemény nem hangzott el, Lukács Tamás bizottsági elnök szavazásra bocsátotta javaslatát, miszerint a Pénzügyi Bizottság javasolja a Képviselő-testületnek, hogy Micskó Benjámint részére, betegség kezelésének támogatásához 100.000.- Ft összegű, egyszeri vissza nem térítendő támogatást biztosítson.*

**Szavazás:** a Pénzügyi Bizottság szavazáskor jelen lévő 5 tagja, **5 igen szavazattal – egyhangúlag** – az alábbi határozatot hozta:

**Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete  
Pénzügyi Bizottsága**

**3/2025. (I.28.) határozata**

**egyszeri – betegség kezeléséhez nyújtott - vissza nem térítendő támogatás biztosításáról**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Pénzügyi Bizottsága, **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy Micskó Benjámint részére, betegség kezelésének támogatásához **100.000.- Ft összegű, egyszeri vissza nem térítendő támogatást biztosítson.**

**4. Előterjesztés Sátoraljaújhely Város Önkormányzata és a Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület közötti Középtávú Együttműködési Megállapodások megkötésére és Tagi Kölcsönszerződés módosítására**

**Lukács Tamás bizottsági elnök:** köszöntötte a Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület képviselőjében megjelent Blanár Róbert TDM menedzser urat, és megkérdezte van-e kiegészíteni valója az előterjesztéssel kapcsolatban.

**Blanár Róbert TDM menedzser:** a Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület fenntartásához más is hozzájárul, közel 80 taggal rendelkezik, köztük néhány kisebb hegyközi önkormányzat is, akik szintén fizetnek tagdíjat. Az újonnan belépő tagok első körben egyszeri, ún. regisztrációs díjat, majd a továbbiakban tagdíjat fizetnek, ezzel is növekszik a bevétel. A Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület és az általa működtetett Tourinform Zemplén Iroda évek óta jól teljesít, ezt mutatják a Tourinform Teljesítménymérő Rendszerének és próbavásárlásainak hosszú éve tartó jó eredményei. A tagdíj emelést indokolja a megnövekedett turistaforgalom miatti meghosszabbított nyitvatartás, ami további munkabér költségekkel jár, illetve az eddigieknél jóval nagyobb példányszámban van szükség a várost bemutató szórólapokra, főként a turisztikai vállalkozók és a Vár Látogatóközpont igényli ezeket. Az elnyert pályázat 100%-os támogatásintenzitású, viszont vannak különböző feltételek, melyeket teljesíteni kell.

**Majoros László bizottsági tag:** kérte Blanár Róbert TDM menedzser úr részletes tájékoztatását az előterjesztés III. pontjában szereplő „beszámításon csereügylettel” kapcsolatban.

**Blanár Róbert TDM menedzser:** a korábban megkötött szerződés értelmében a Hősök tere 3.szám alatt üzemelő Tourinform Iroda az önkormányzat saját tulajdonát képezi, ennek használatát az egyesület számára biztosítja. A működési költségek az egyesületet, míg a belső és külső karbantartási költségek az önkormányzatot terhelik. Az elvégzett felújítási, karbantartási munkálatok a TFF-3.1.1.-A – 2024-00015 - „A Tourinform Zemplén Iroda fogadóterének a látogatói igényeknek megfelelő egységes arculatú fejlesztése” című projekt kapcsán, jelentős értéknövekedést jelentenek az épületben, ezért cserébe az önkormányzatnál fennálló tagi kölcsön tartozás ebben a formában kiegyenlítésre kerülhetne. A sátoraljaújhelyi

lakosok részéről érkező kérdéseket megválaszolva terasz és homlokzatfelújítási munkálatokra nem adott lehetőséget az elnyert pályázat, így ezek a jövőbeni munkálatok egyéb források megszerzését teszik szükségessé.

*Tekintettel arra, hogy további kérdés, vélemény nem hangzott el, Lukács Tamás bizottsági elnök szavazásra bocsátotta javaslatát, miszerint a Pénzügyi Bizottság javasolja a Képviselő-testületnek, hogy Sátoraljaújhely Város Önkormányzata és Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület közötti Középtávú Együtműködési Megállapodást az előterjesztésben foglaltak szerint kösse meg.*

**S z a v a z á s :** a Pénzügyi Bizottság szavazáskor jelen lévő 5 tagja, **5 igen szavazattal – egyhangúlag-** az alábbi határozatot hozta:

### **Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete**

#### **Pénzügyi Bizottsága**

#### **4/2025. (I.28.) határozata**

#### **Sátoraljaújhely Város Önkormányzata és a Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület közötti Középtávú Együtműködési Megállapodás megkötéséről**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Pénzügyi Bizottsága, **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy Sátoraljaújhely Város Önkormányzata és Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület közötti **Középtávú Együtműködési Megállapodást** az előterjesztésben foglaltak szerint **kösse meg.**

*Lukács Tamás bizottsági elnök szavazásra bocsátotta a javaslatot, miszerint a Pénzügyi Bizottság javasolja a Képviselő-testületnek, hogy Sátoraljaújhely Város Önkormányzata és a Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület városnéző gumikerekes kisvonat üzemeltetése és további turisztikai szolgáltatások működtetéséről szóló Középtávú Együtműködési Megállapodást, 5 év határozott időtartamra (2025,2026,2027,2028,2029) az előterjesztésben foglaltak szerint kösse meg.*

**S z a v a z á s :** a Pénzügyi Bizottság szavazáskor jelen lévő 5 tagja, **5 igen szavazattal – egyhangúlag-** az alábbi határozatot hozta:

### **Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete**

#### **Pénzügyi Bizottsága**

#### **5/2025. (I.28.) határozata**

#### **a városnéző gumikerekes kisvonat üzemeltetése és további turisztikai szolgáltatások működtetéséről szóló középtávú együtműködési megállapodás megkötéséről**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Pénzügyi Bizottsága, **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy Sátoraljaújhely Város Önkormányzata és a Sátoraljaújhely-Hegyköz Turizmusáért Egyesület **városnéző gumikerekes kisvonat üzemeltetése és további turisztikai szolgáltatások működtetéséről szóló Középtávú Együtműködési Megállapodást**, 5 év határozott időtartamra (2025,2026,2027,2028,2029) az előterjesztésben foglaltak szerint **kösse meg.**

*Lukács Tamás bizottsági elnök szavazásra bocsátotta a javaslatot, miszerint a Pénzügyi Bizottság javasolja a Képviselő-testületnek, hogy Sátoraljaújhely Város Önkormányzata és a*

*Sátoraljaújhely- Hegyköz Turizmusáért Egyesület közötti tagi kölcsönszerződés módosítását az előterjesztésben foglaltak szerint fogadja el.*

**S z a v a z á s :** a Pénzügyi Bizottság szavazáskor jelen lévő 5 tagja, **5 igen szavazattal – egyhangúlag-** az alábbi határozatot hozta:

**Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete  
Pénzügyi Bizottsága**

**6/2025. (I.28.) határozata**

**Sátoraljaújhely Város Önkormányzata és a Sátoraljaújhely- Hegyköz Turizmusáért Egyesület közötti tagi kölcsönszerződés módosításáról**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Pénzügyi Bizottsága, **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy Sátoraljaújhely Város Önkormányzata és a Sátoraljaújhely- Hegyköz Turizmusáért Egyesület közötti tagi kölcsönszerződés **módosítását** az előterjesztésben foglaltak szerint **fogadja el.**

*Tekintettel arra, hogy további kérdés, felvetés nem hangzott el, Lukács Tamás bizottsági elnök megköszönte a részvételt és a nyílt ülést 10 óra 30 perckor bezárta.*

**K.m.f.**

**Szónyi István  
jegyzőkönyv-hitelesítő  
távollétében:**

**Csernai Ferencné s.k.  
bizottsági tag**

**Lukács Tamás s.k.  
bizottsági elnök**